FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 158
Enu. 25

CINQUIÈME DU CAN

Province Que. District No. 158 Drummond & Athabaska S. District No. 1 {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 {in / dans} Chenier {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 67

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Chs H. Walsh {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE					WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFI (Specify age	
Dwelling House. Maison habitée.	Family, household or institution. Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number of lot in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. Sexe.	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, divorced or legally separated. Célibataire, marié, veuf, divorcé ou légalement séparé.	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration if an immigrant. Pour les immigrés, année d'immigration.	Year of naturalization, if formerly an alien. Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. Mentionner ici la personne est employée, sans ferme, dans une fabrique ou dans une pharmacie, etc.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. Nombre de semaines données en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. Nombre de semaines données en 1910 à un emploi autre que l'emploi principal.	Hours of working time per week at chief occupation. Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. Gain total en 1910 provenant d'emplois supplémentaires en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Days of employment in the year. Jours de travail dans l'année.	Upon life. Sur la vie.	Against accident or sickness. Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in cents per year. Coût de l'assurance en sous par année.	Months at school in 1910. Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons attending Schools, Colleges, Convent or University. Coût de l'instruction en 1910 des personnes fréquentant les écoles, au couvent ou à l'université.	Blind. Aveugle.	Deaf and dumb. Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
95	95	Roberge	Francis	Ingwick	M	Head	M	Sept	1858	52	Que			French	Canadian	Cath R	Farmer			Ow																		
96	96	McClure	Joseph	Lutwick	M	Head	M	March	1845	66	Que			French	Canadian	Cath R	Farmer			Ow																		
			Elizabeth	"	F	Wife	M	Aug	1846	64	"			"	"	"	None																				
			Napoleon	"	M	Son	M	March	1886	25	"			"	"	"	Farmer																				
			Camille	"	F	Daughter	M	March	1888	24	"			"	"	"	None																				
		Beaudett	Ernest	"	M	Servant	S	April	1896	15	"			"	"	"	Servant																				
97	97	Oulette	Joseph	Ingwick	M	Head	M	January	1850	31	Que			French	Canadian	"	Farmer			Ow																		
			Delphine	"	F	Wife	M	March	1875	36	"			"	"	"	None																				
			Yvonne	"	F	Daughter	S	April	1902	9	"			"	"	"	None																				
			Adelard	"	M	Son	S	May	1903	8	"			"	"	"																					
			Medora	"	F	Daughter	S	April	1904	7	"			"	"	"																					
			Robert	"	M	Son	S	Dec	1905	5	"			"	"	"																					
			Ida	"	F	Daughter	S	Dec	1906	4	"			"	"	"																					
			Irene	"	"	"	S	Feb	1908	3	"			"	"	"																					
			Eva	"	"	"	S	April	1909	2	"			"	"	"																					
			Odilon	"	M	Son	S	April	1911	7/12	"			"	"	"																					
98	98	Oulette	Amedee	Ingwick	M	Head	M	Oct	1854	56	Que			French	Canadian	Cath R	Farmer			Ow																		
			Victoria	"	F	Wife	M	April	1858	53	"			"	"	"	None																				
			Amedee	"	M	Son	S	Jan	1886	25	"			"	"	"	None																				
			Alice	"	F	Daughter	S	April	1892	19	"			"	"	"	None																				
			Ernelien	"	"	"	S	Aug	1893	17	"			"	"	"																					
			Omeer	"	M	Son	S	Feb	1905	16	"			"	"	"	Student																				
			Leonel	"	F	Daughter	S	March	1901	10	"			"	"	"	None																				
			Anna	"	"	"	S	March	1903	8	"			"	"	"																					
99	99	Arcouault	Lariste	Ingwick	M	Head	M	June	1884	22	Que			French	Canadian	Cath R	Farmer			Ow																		
			Annie	"	F	Wife	M	February	1865	26	"			"	"	"	None																				
			Alfred	"	M	Father	W	Jan	1831	60	"			"	"	"	Farmer																				
			Maryann	"	F	Mother	M	April	1850	61	"			"	"	"	None																				
100	100		Germain	"	M	Son	S	July	1910	1/12	"			"	"	"																					
99	99	Roberge	Benjamin	Ingwick	M	Head	W	Dec	1860	50	Que			French	Canadian	Cath R	Farmer			Ow																		
			Rose Emma	"	F	Daughter	S	June	1889	22	"			"	"	"	None																				
			Alfred	"	M	Son	S	Nov	1891	19	"			"	"	"	None																				
			Mary	"	F	Daughter	S	Jan	1899	12	"			"	"	"	None																				
			William	"	M	Son	S	Dec	1900	10	"			"	"	"	None																				
			Angelina	"	F	Daughter	S	Feb	1903	8	"			"	"	"																					
100	100	Bedard	Alfred	Ingwick	M	Head	W	June	1877	34	Que			French	Canadian	Cath R	Farmer			Ow																		
			Donilda	"	F	Daughter	S	July	1905	6	"			"	"	"	None																				
			Alma	"	"	"	S	June	1906	5	"			"	"	"																					
			Florence	"	"	"	S	Jan	1908	3	"			"	"	"																					
101	101	Chenet	Ovide	Ingwick	M	Head	M	Jan	1858	53	Que			French	Canadian	Cath R	Farmer			Ow																		
			Ephia	"	F	Wife	M	April	1858	53	"			"	"	"	None																				
			Mary Louise	"	"	Daughter	S	Oct	1892	18	"			"	"	"	None																				
			Edna	"	"	"	S	Aug	1894	16	"			"	"	"	None																				
			Corine	"	"	"	S	July	1896	14	"			"	"	"	None																				
			Joseph	"	M	Son	S	June	1899	12	"			"	"	"	None																				
			Alphonsine	"	F	Daughter	S	June	1900	11	"			"	"	"	None																				
102	102	Boutin	Cyrille	Ingwick	M	Head	M	Aug	1868	42	Que			French	Canadian	Cath R	Farmer			Ow																		
			Jessie	"	F	Wife	M	Oct	1868	42	"			"	"	"	None																				
			Donat	"	M	Son	S	April	1898	13	"			"	"	"	None																				
			Girard	"	"	"	S	Dec	1899	11	"			"	"	"																					

50 410